Cassazione penale sez. I, 20/02/2025, n. 7231

RITENUTO IN FATTO

1. Con lâ??ordinanza impugnata, il Tribunale di sorveglianza di Torino ha rigettato il reclamo, proposto dal Dipartimento dellâ??Amministrazione penitenziaria (da ora DAP), avverso il provvedimento con il quale il Magistrato di sorveglianza di Novara, in data 8 novembre 2023, ha accolto il reclamo del detenuto in regime differenziato di cui allâ??art. 41-bis Ord. pen., (omissis), avverso il diniego opposto dalla Direzione della Casa circondariale di Novara alla richiesta del detenuto di acquistare un lettore di compact disk e cuffie per lâ??ascolto, tramite lâ??impresa di mantenimento, lettore appositamente piombato e messo in sicurezza, al fine di evitare manomissioni, di cuffie del tipo consentito, onde procedere allâ??ascolto di compact disk, musicali e per studio, i primi muniti di marchio Siae e sigillati, di cantanti di fama nazionale e internazionale o, comunque, di autori che non necessitano di controllo auditivo delle tracce audio da parte degli addetti alla sicurezza.

Il Tribunale evidenzia che lâ??acquisto tramite lâ??impresa di mantenimento di beni offerti su libero mercato, potenzialmente acquistabili da chiunque e sigillati, scongiura il pericolo che i prodotti siano oggetto di manipolazione esterna.

Si richiama il provvedimento del Magistrato di sorveglianza che ha riportato, a sua volta, plurimi precedenti di legittimit\(\tilde{A}\) (tra gli altri, Sez. 1, n. 29819 del 25/06/2021, n. 541 del 29/10/2021) concernenti il diritto per i detenuti in regime differenziato, di acquistare o detenere lettore e compact disk musicali a scopo ricreativo, affermando che la richiesta del detenuto di essere autorizzato ad acquistare un lettore e i relativi supporti, in vista della fruizione di contenuti anche musicali, \(\tilde{A}\)" certamente funzionale alla possibilit\(\tilde{A}\) di coltivare interessi culturali la cui possibilit\(\tilde{A}\) di cura costituisce uno degli elementi qualificanti del trattamento penitenziario, secondo le norme dell\(\tilde{a}\)??ordinamento penitenziario in particolare dell\(\tilde{a}\)??art. 15.

Tanto, dunque, in aggiunta rispetto alla possibilità da parte dellâ??Amministrazione penitenziaria di consentire lâ??acquisto del lettore per esigenze di lavoro e studio, ma sempre lasciando allâ??Amministrazione, il potere nel rilasciare o meno lâ??autorizzazione, onde assicurare il necessario controllo, tenuto conto del peculiare regime penitenziario in atto nei confronti del detenuto ristretto ai sensi dellâ??art. 41-bis Ord. pen.

Sotto tale profilo, il Tribunale evidenzia che, da parte dellà??Istituto penitenziario, non vi Ã" stato alcun rigetto motivato, anche se il Magistrato di sorveglianza ha chiesto allà??Istituto penitenziario, in data 9 ottobre 2023, la trasmissione del provvedimento adottato nei confronti di Laurendi in ordine allà??istanza, mentre nulla Ã" pervenuto allà??Autorità giudiziaria.

Il primo giudice richiama una nota, del 27 agosto 2022, resa rispetto ad altro reclamo, proposto da diverso detenuto, dando atto di come allâ??interno della Casa circondariale di Novara, altri

detenuti in regime di cui allâ??art. 41-bis Ord. pen., già dispongono di lettore e supporti musicali, previa autorizzazione da parte dellâ??Autorità giudiziaria.

- Si Ã" trattato, quindi, nella specie, secondo il Tribunale, di un generico rifiuto da parte della Direzione della Casa circondariale di acquistare il lettore, anche per lâ??ascolto di supporti musicali, rifiuto superato in sede di reclamo dal Magistrato di sorveglianza che ha, peraltro, introdotto una serie di limitazioni, dovendo provenire il lettore da piombare, dallâ??impresa di mantenimento e limitando anche la qualità dei supporti che possono essere utilizzati, onde evitare manomissioni e flussi comunicativi, di qualsiasi genere, con lâ??esterno.
- 2. Ricorre avverso lâ??ordinanza descritta, il Ministero della Giustizia, per il tramite dellâ??Avvocatura dello Stato, articolando due motivi, di seguito riassunti entro i limiti strettamente necessari per la motivazione, ai sensi dellâ??art. 173 disp. att. cod. proc. pen.
- **3.1**. Con il primo motivo, si denuncia vizio rilevante ai sensi dellâ??art. 606, comma 1, lett. b) cod. proc. pen., sotto il profilo della violazione dellâ??art. 35-bis, comma 3, 41-bis, comma 2-quater lett. f), 69, Ord. pen.

Il provvedimento non ha considerato che il divieto di acquisto e possesso di un lettore di *compact disk*, nonch \tilde{A} © di supporti musicali, non incide sul diritto soggettivo del detenuto ad ascoltare musica, bens \tilde{A} ¬ sulle sue modalit \tilde{A} di esercizio, che spetta all \hat{a} ??Amministrazione penitenziaria regolamentare, senza poter ignorare le esigenze sottese al regime di cui all \hat{a} ??art. 41-*bis* Ord. pen. e alla normativa, anche secondaria, di riferimento, che \tilde{A} " volta ad assicurare la assoluta impossibilit \tilde{A} che i ristretti, assoggettati a tale regime, mantengano contatti con le organizzazioni di appartenenza.

Si richiamano, in particolare, lâ??art. 40 d.P.R. n. 230 del 30 giugno 2000, la circolare del DAP del 2 ottobre 2017 n. 3676/6126, artt. 14 e 14.1, avente ad oggetto lâ??intera organizzazione del circuito speciale previsto dallâ??art. 41-*bis* Ord. pen., 14-*bis* ord. cit.

Si conclude nel senso che, con riferimento ai detenuti sottoposti al regime differenziato, Ã" stato escluso dallâ?? Amministrazione che questi possano disporre di lettori di compact disk e supporti musicali, richiamando giurisprudenza indicata come in termini (1, n. 1306 del 17 novembre 2023, riportandone stralci a p. 8 e ss. del ricorso; Sez. 1, n. 8411 del 25/02/2022, nonché altri precedenti di legittimitÃ, più risalenti, tra cui Sez. 1, n. 29815 del 15/06/2021, Giorgi e unâ??ordinanza di merito, nel senso indicato, del Tribunale di sorveglianza di Roma).

2.2. Con il secondo motivo, viene denunciato vizio rilevante ex art. 606, comma 1, lett. a) cod. proc. pen., per eccesso di potere, dal momento che il Tribunale di sorveglianza sarebbe andato oltre il vaglio consentito, in ordine al conferimento, allâ?? Amministrazione e al corpo di Polizia penitenziaria, di oneri ultronei rispetto ai loro compiti istituzionali.

Il contenuto dispositivo dei provvedimenti di merito impone lâ??acquisto di lettore e, quindi, anche dei relativi supporti musicali tramite lâ??impresa di mantenimento, con necessità di ulteriori attività di controllo come la piombatura e la messa in sicurezza del lettore, la consegna del dispositivo, la preselezione dei brani provvisti di marchio Siae e sigillati, nonché dei particolari contenuti indicati dai giudici di sorveglianza, oltre a controlli successivi e costanti sul dispositivo durante gli orari di consegna.

Con lâ??adottato dispositivo il Magistrato di sorveglianza e il Tribunale, nel confermarlo, hanno inteso esercitare una potestà amministrativa riservata allâ??Amministrazione penitenziaria e al corpo di polizia penitenziaria finendo con impiegare indispensabili e preziose risorse umane, sottratte ai compiti istituzionali di sorveglianza dei detenuti il regime detentivo differenziato.

3. Il Sostituto Procuratore generale, (*omissis*), ha fatto pervenire requisitoria scritta, mediante la quale ha chiesto lâ??annullamento con rinvio.

CONSIDERATO IN DIRITTO

- 1. Entrambi i motivi di ricorso sono inammissibili per le ragioni di seguito indicate.
- **1.1**. Va premesso che, in tema di regime penitenziario differenziato ai sensi dellâ??art. 41-*bis* Ord. pen., Ã" ritenuto legittimo dalla giurisprudenza di legittimitÃ, il provvedimento dellâ??Amministrazione penitenziaria di diniego di autorizzazione allâ??acquisto e alla detenzione di *compact disk* musicali e dei relativi lettori digitali, qualora, per lâ??incidenza sullâ??organizzazione della vita dellâ??istituto, in termini di impiego di risorse umane e materiali, non sia possibile assicurare la messa in sicurezza di detti dispositivi e supporti (Sez. 1, n. 49280 del 28/09/2022, Ministero della giustizia, Rv. 283819 â?? 01; Sez. 1, n. 29819 del 25/06/2021, Ferraro).

Il Giudice di sorveglianza Ã", dunque, chiamato a verificare puntualmente che lâ??impiego, in assoluto non precluso dalla normativa vigente, non comporti inesigibili adempimenti da parte dellâ??Amministrazione penitenziaria in relazione agli indispensabili interventi su dispostivi e supporti, finalizzati a tutelare il rispetto delle precauzioni connesse al regime penitenziario differenziato.

Centrale, infatti, proprio in ragione di detto regime, resta lâ??obiettivo di inibire flussi comunicativi illeciti tra il detenuto e lâ??organizzazione di riferimento.

In vista del raggiungimento dellâ??obiettivo, rileva la possibilità di procedere, sul piano tecnico, alla messa in sicurezza dei dispositivi, al fine di evitare manomissioni, nonché la facilità e prontezza di accesso ai relativi contenuti digitali.

Inoltre, si rileva che, accanto allâ??astratta praticabilità di siffatti interventi, va apprezzata, in concreto, la loro diretta incidenza sullâ??organizzazione dellâ??Istituto penitenziario, in termini

di risorse umane e materiali da destinare ai relativi compiti, anche nelle loro dimensioni quantitative.

Va, dunque, sottolineato che il citato indirizzo giurisprudenziale segnala la necessitÃ, prima di riconoscere al detenuto lâ??utilizzo di *compact disk* e dei relativi lettori ad uso ricreativo, di verificare se tale impiego, pur in assoluto non precluso dalla normativa vigente, possa nondimeno comportare inesigibili adempimenti da parte dellâ??Amministrazione penitenziaria, in relazione agli indispensabili interventi su dispostivi e supporti, tali da rendere ragionevole la scelta, operata dalla Direzione di istituto, di non autorizzarne lâ??ingresso nei reparti ove vige il regime penitenziario differenziato.

Scelta che, implicando un apprezzamento della possibilità di soddisfare anche le esigenze ricreative dei detenuti, alla luce delle risorse disponibili, rientrerebbe in un ambito di legittimo esercizio del potere di organizzazione della vita degli istituti penitenziari.

1.2. Va, poi, precisato che il reclamo giurisdizionale al magistrato di sorveglianza, previsto dagli artt. 35-bis e 69, comma 6, lett. b), Ord. pen., ammette la tutela delle posizioni giuridiche soggettive qualificabili in termini di â??dirittoâ?•, incise da condotte dellâ??Amministrazione violative di disposizioni previste dalla legge penitenziaria, e dal relativo regolamento, dalle quali â??derivi al detenuto o allâ??internato un attuale e grave pregiudizioâ?•. Presupposti essenziali di tale strumento sono dunque costituiti dallâ??esistenza, in capo al detenuto, di una posizione giuridica attiva, non riducibile (o non riducibile ulteriormente) per effetto della carcerazione e direttamente meritevole di protezione, nonché dal rilievo di una condotta, imputabile allâ??Amministrazione penitenziaria, che si ponga con tale posizione soggettiva in illegittimo contrasto (Sez. 1, n. 36865 del 08/06/2021, Ministero della Giustizia, Rv. 281907, in motivazione).

Ã?, peraltro, evidente che dalla condizione detentiva possano derivare limitazioni, anche significative, allâ??ordinaria sfera dei diritti soggettivi della persona, anche quale diretta conseguenza dellâ??adozione di misure e provvedimenti organizzativi dellâ??Amministrazione stessa, volti a disciplinare la vita degli istituti, a garantire lâ??ordine e la sicurezza interna e lâ??irrinunciabile principio del trattamento rieducativo; misure e provvedimenti che, ove adottati nel rispetto dei canoni di ragionevolezza e proporzionalitÃ, incidono legittimamente sulla posizione soggettiva del ristretto, andando ad integrarne lâ??ambito di autorizzata e lecita compressione (Sez. 1, n. 4030 del 04/12/2020, Ministero della Giustizia, Rv. 280532).

A partire da tale constatazione, questa Corte, da tempo, evidenzia che il diritto soggettivo del detenuto, nel suo nucleo intangibile, cui Ã" garantita protezione, non va confuso con le mere modalità di esercizio di esso, inevitabilmente assoggettate a regolamentazione (Sez. 1, n. 23533 del 07/07/2020, Mandala, Rv. 279456; Sez. 1, n. 767 del 15/11/2013, AttanasÃo, Rv. 258398).

Invero, la sola negazione del diritto in quanto tale integra lesione suscettibile di reclamo giurisdizionale, mentre le modalità di esplicazione del diritto restano affidate alle scelte discrezionali dellâ??Amministrazione penitenziaria, in funzione delle esigenze di ordine e disciplina interne, che, ove non manifestamente irragionevoli, ovvero sostanzialmente inibenti la fruizione del diritto, non sono sindacabili in sede giudiziaria (Sez. 7, n. 373 del 29/05/2014, dep. 2015, Attanasio, Rv. 261549).

Rileva, ancora, il Collegio che Ã" nota la giurisprudenza di questa Corte (tra le altre, Sez. 1, n. 49723 del 16/11/2022, Ministero della Giustizia in proc. MulÃ", non massimata; Sez. 1, n. 1306 del 17/11/2023, dep. 2024, Messina, non massimata) che ha evidenziato come lâ??acquisto tramite impresa di mantenimento non significhi che il materiale che fa ingresso in carcere con tale modalità sia stato controllato, al fine precipuo di escludere che il contenuto sia privo di rischi per la protezione del regime differenziato. Secondo tale indirizzo â??unicamente lâ??apertura, lâ??esame e lâ??ascolto di tutto il materiale acquistato dal detenuto potrebbe assicurare, ove attentamente compiuto da diversi operatori di polizia penitenziaria dotati delle necessarie competenze, lâ??assenza dei paventati rischi per la sicurezzaâ?/â?•.

1.3. Tanto premesso, si osserva che, nel caso al vaglio, in primo luogo il detenuto aveva chiesto lâ??autorizzazione allâ??acquisto di lettore di *compact disk* non solo per lâ??ascolto con finalità ricreative, ma anche per ragioni di studio e di lavoro, argomento che non Ã" stato in alcuna parte considerato dal ricorrente.

In secondo luogo, si osserva che dellâ??impossibilità di adempimento, quanto ai necessari controlli e alla concreta incidenza di questi sulle risorse umane a disposizione della Polizia penitenziaria in servizio presso lâ??Istituto di pena ove il detenuto Ã" ristretto, nulla viene specificato dal ricorrente, se non in sede di ricorso per cassazione e, comunque, genericamente.

Infatti, non viene specificamente indicata, neppure nella presente sede, la ragione dellâ??inesigibilità delle operazioni indicate dai giudici di sorveglianza (apertura, esame e lâ??ascolto del materiale acquistato dal detenuto presso lâ??impresa di mantenimento, con esclusione di taluni generi musicali).

Del resto, la stessa operazione indicata dal Tribunale di sorveglianza come non eccessivamente onerosa (mettere in sicurezza il lettore, controllare il contenuto dei brani incisi sui supporti, quanto meno distinti per autore, escludendo quelli vicini a contesti mafiosi) Ã" stata, evidentemente, diversamente considerata dalla Direzione dellâ??Istituto di pena senza, tuttavia, che, nellâ??ambito del procedimento di sorveglianza, sia stato prodotto il relativo provvedimento reiettivo adottato dallâ??Amministrazione nei confronti del detenuto.

Invero, risulta che lâ?? Amministrazione non ha indicato ai giudici di sorveglianza le ragioni del diniego, individuando, specificamente, i motivi in concreto per i quali lâ?? Istituto di pena non \tilde{A} " in grado di assicurare i controlli necessari, anche rispetto alla semplice attivit \tilde{A} di piombatura del

lettore, solo al momento dellâ??acquisto (cfr. p. 3 dellâ??ordinanza impugnata) da utilizzare anche per motivi di studio e di lavoro, oltre che per lâ??ascolto di supporti musicali a scopo ricreativo.

Né lo specifico provvedimento reiettivo, adottato nei confronti di Laurendi, Ã" stato allegato al ricorso; sicché lâ??impugnazione, processualmente, Ã" fondata su ragioni non specifiche e, dunque, inammissibili, come già riscontrato con il provvedimento del Magistrato di sorveglianza, oggetto di reclamo deciso dal Tribunale con lâ??ordinanza impugnata.

Infatti, il Tribunale ha illustrato che, da parte dellâ??Istituto penitenziario, non Ã" stato prodotto il provvedimento di rigetto motivato, richiesto dal Magistrato di sorveglianza allâ??Istituto penitenziario, in data 9 ottobre 2023, documento che non risulta allegato nemmeno al ricorso per cassazione onde poterne apprezzare i contenuti, anche rispetto a eventuali prioritarie esigenze di sicurezza relative, specificamente, a (*omissis*).

2. Segue la declaratoria di inammissibilit\(\tilde{A}\) del ricorso. Non consegue alla pronuncia la condanna del Ministero della Giustizia al pagamento delle spese processuali e a una somma in favore della Cassa delle ammende, in quanto il ricorrente non pu\(\tilde{A}^2\) essere assimilato ad una parte privata, rispetto al disposto di cui all\(\tilde{a}\)??art. 616 cod. proc. pen. Lo impedisce la natura pubblica della funzione svolta nel peculiare procedimento per reclamo giurisdizionale, ex art. 35-bis Ord. pen. (Sez. U, n. 3775 del 21/12/2017, dep. 2018, Tuttolomondo, Rv. 271650).

P.Q.M.

Dichiara inammissibile il ricorso.

Così deciso, il 21 novembre 2024

Campi meta

Massima: In materia di diritti dei detenuti sottoposti al regime differenziato previsto dall'art. 41-bis Ord. pen., il diniego all'acquisto di un lettore CD e relativi supporti musicali \tilde{A} " ammesso solo in presenza di una concreta e motivata impossibilit \tilde{A} da parte dell'Amministrazione penitenziaria di garantire la messa in sicurezza dei dispositivi e di prevenire il rischio di comunicazioni illecite con l'esterno. Tale motivazione deve essere specifica, riferita alle peculiari condizioni dell'istituto penitenziario e del singolo detenuto, e deve tener conto anche delle finalit \tilde{A} di studio e lavoro, oltre che ricreative, per le quali \tilde{A} " richiesto l'acquisto. L'assenza di una tale specifica motivazione rende illegittimo il diniego e inammissibile il ricorso dell'Amministrazione.

Supporto Alla Lettura:

DIRITTI DEI DETENUTI

La particolare situazione di privazione della libertà personale che il detenuto vive, comporta la nascita in capo a questâ??ultimo di una serie di diritti peculiari e, molti di questi, riguardano proprio la quotidianità della persona reclusa. Il rilievo costituzionale della dignità della persona umana impedisce, infatti, di considerare il carcere come luogo in cui vige un regime di extraterritorialità rispetto alle garanzie fondamentali assicurate dallo Stato. La posizione del recluso acquista rilievo sotto una duplice prospettiva: - da una parte, come meritevole di protezione giuridica rispetto a tutti quei diritti non condizionati o indipendenti dalla situazione di carcerato; - dallâ??altra, nella stessa sfera giuridica condizionata dallo *status* di detenuto e dalle necessità di esecuzione della pena, come punto di riferimento di garanzie minime non sopprimibili, se si vuole evitare che le pene degradino a trattamenti contrari al senso di umanità .